



# PWOGRAM 100 KAY

YON KOLABORASYON ANT SOMERVILLE COMMUNITY CORPORATION AK VIL SOMERVILLE, MA

## LIS DATANT POU KAY ABÒDAB YO LOUVRI

pou

### Moun kap fè fas a Deplasman \*

Moun ki gen bon(Voucher), Fanmi ak Endividi kap fè ant 80% a 100%  
Revni Medyàn zòn nan (AMI/Area Median Income)

### **Plizyè Apatman Disponib**

*Pi fò apatman yo abòdab sèlman pou moun ki gen Bon, Fanmi ak Endividi kap fè ant 80% a 100% AMI. Moun kap fè fas a deplasman yo\* Nou envite yo aplike pou tout nivo revni yo*  
Apatman ak Yon, de, Twa, kat Chanm disponib pou Fanmi ak Endividi ki genyen revni ki Elijib  
Gade anba a pou ou wè si ou kalifye apati nivo lwaye yo:

#### **Limit revni pou chak Gwosè Fanmi**

Kantite moun nan Fanmi an	50% AMI	60% AMI	80% AMI	100%AMI
1	\$44,800	\$53,760	\$66,640	\$83,300
2	\$51,200	\$61,440	\$76,160	\$95,220
3	\$57,600	\$69,120	\$85,680	\$107,100
4	\$63,950	\$76,740	\$95,200	\$119,000
5	\$69,100	\$82,920	\$102,816	\$128,520
6	\$74,200	\$89,040	\$110,432	\$138,040
7	\$79,300	\$95,160	\$118,048	\$147,560
8	\$84,450	\$101,340	\$125,664	\$157,080

#### **Limit lwaye 100 Lojman pou Fanmi ki gen revni ki kalifye**

Chanm	50% AMI	60% AMI	80%AMI	100%AMI
Estidyo	\$1,120	\$1,436	\$1,511	\$1,979
1	\$1,200	\$1,540	\$1,619	\$2,120
2	\$1,440	\$1,849	\$1,943	\$2,544
3	\$1,663	\$2,129	\$2,244	\$2,940
4	\$1,855	\$2,355	\$2,503	\$3,279

*\*Estatè Priyoritè pou moun ki genyen yon avi pou kite kay yo , oswa yon avi pou non renouvèlman kontra-kay yo, oswa moun ki nan pwosesis pou yon degèpisay san yo pa fè anyent; ak pou moun ki dwe itilize yon bon lojman mobil nan Somerville oswa ki riske pèdi li; ak pou aplikan ki san kay e ki genyen finansman ki sòti nan yon Continuum Òganizasyon Swen.*

Nou ka jwenn **APLIKASYON** yo sou [www.somervillecdc.org/100-Homes-Application](http://www.somervillecdc.org/100-Homes-Application) oswa pase pran yo Lendi-Vandredi 9:00AM- 4:00PM nan Somerville Community Corp. - 337 Somerville Ave, Somerville.

*Nap jwen aplikasyon yo andedan lè nou finn rantre, sou bò gòch nou*

**Aplikan yo ap sou yon lis datant e yap kontakte yo pou kay la nan lòd nou resevwa aplikasyon yo**

- Plas sou lis datant la determine apati de lè ak dat nou te depoze aplikasyon an
- Apatman yo ap disponib pa roulman.

Rele (617) 410-9910 (Somerville Community Corporation) pou plis enfòmasyon sou jan nap vanse ak aplikasyon yo, oswa pou yon aranjman espesyal pou yon moun ki andikape. TDD/TTY: (800) 439-2370. Posede e jere pa Somerville Community Corporation





# PWOGRAM 100 KAY

YON KOLABORASYON ANT SOMERVILLE COMMUNITY CORPORATION AK VIL SOMERVILLE, MA